

Sigue atento

Estos son los contenidos que te esperan

Filosofía del producto

El pavimento Hywood - página 4

Características del producto

Las propiedades de Hywood - página 8

Colecciones

El aspecto de Hywood - página 20

Saludable para vivir y sostenible

Qué representa Hywood - página 36

Accesorios

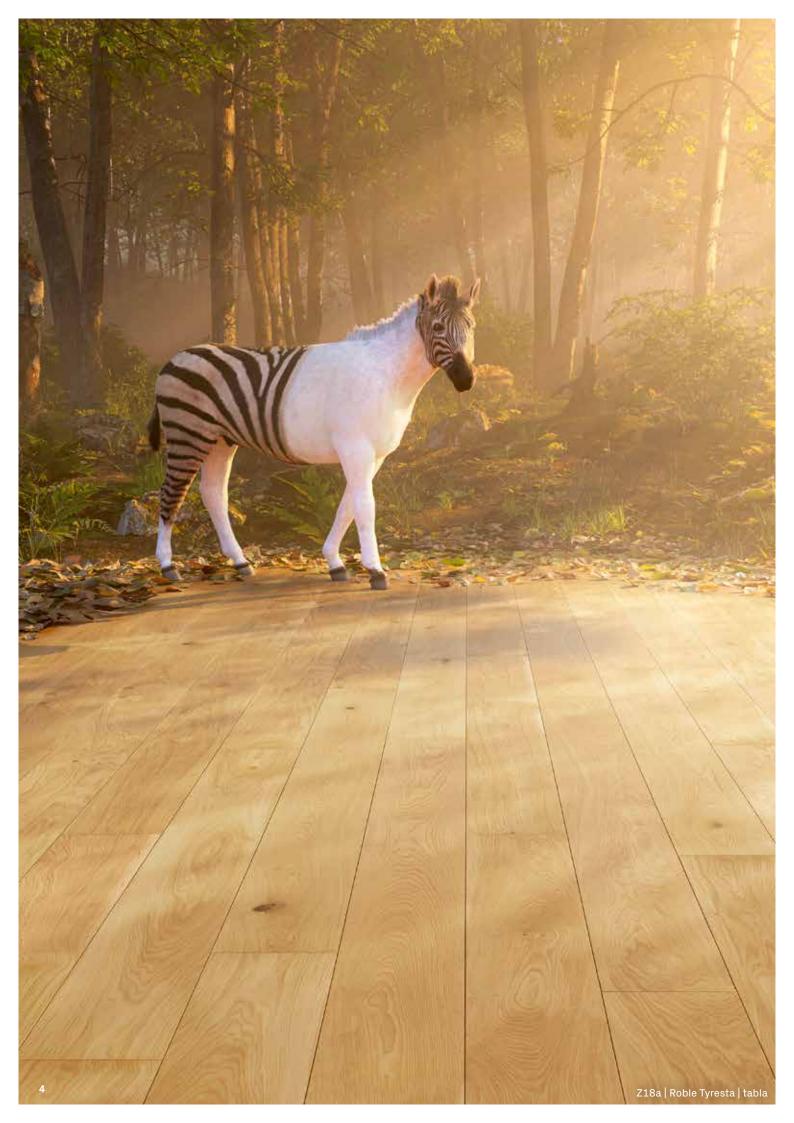
Complementos para tu pavimento - página 40

Decorador virtual de pavimento

El pavimento ter Hürne en tu hogar - página 42

Filosofía empresarial

La empresa ter Hürne - página 44



Un auténtico híbrido

Está hecho de madera genuina, pero no es un parquet. Es altamente resistente, pero no es un pavimento de diseño.

Aúna lo mejor de dos mundos para dar lugar a algo totalmente nuevo. Así es Hywood, el pavimento híbrido de madera genuina altamente resistente.

Hywood proviene del mundo de la madera: está hecho completamente de madera. Es auténtico, de calidad y bonito por naturaleza. Pero, sobre todo, es un deleite para los sentidos. Hywood tiene todo lo que se espera de la madera.

Y, con todo, es claramente superior a un pavimento convencional de este material, ya que combina tres supertecnologías, encabezadas por la capa Wood-Powder. Juntas lo convierten en un producto altamente resistente al agua, a los arañazos, los puntos de presión y a la suciedad. Resiste todo aquello que tiene que resistir diariamente un pavimento con el que se vive y se convive intensamente.

Y, a pesar de su superioridad, Hywood se mantiene fiel a su esencia. Es un producto genuino de madera: natural, sostenible y saludable para vivir.

Hywood es para aquellas personas a las que les encantan y quieren productos de madera pero que, al mismo tiempo, no quieren comprometer su funcionalidad y buscan un precio atractivo.





¿Quieres más?

La madera. Sobre ella se asienta Venecia. La tocamos cuando queremos tener buena suerte. Estimula todos nuestros sentidos. Ningún otro material es tan versátil y, a la vez, tan excepcionalmente bonito como la madera. Quien opta por este material, abre las puertas de su hogar a la combinación perfecta entre naturalidad y lujo, ya que la madera nos pone los pies en la tierra, pero también es un material exclusivo. Genuino. Auténtico. Valioso.

Con un pavimento de madera, no solo nos hacemos un regalo muy especial a nosotros mismos, sino que también hacemos algo bueno por el medioambiente, ya que un bosque gestionado de manera sostenible crece constantemente. Es hábitat y lugar de descanso para personas, animales y plantas. Pero esto no es todo. Un metro cúbico de madera almacena una tonelada de CO₂. Al decidirte por un pavimento Hywood, estás contribuyendo activamente a proteger el clima, ya que nuestro pavimento consta en su mayor parte de madera. La madera incluida en el producto almacena el CO₂ absorbido mientras era parte del árbol, y lo sigue haciendo mientras dure el pavimento. Además, por cada árbol que se utiliza para la producción de Hywood se replantan más árboles que, a su vez, almacenan más CO₂ a lo largo de toda su vida. Una contribución para las generaciones venideras.

Ningún otro material simboliza tanto la vida como la madera. Alberga la fuerza de la naturaleza. No es de extrañar, pues, que sea un producto sin igual a la hora de crear viviendas saludables, tanto ahora como en el futuro.

A quien le guste la madera, le encantará Hywood. Es un pavimento híbrido de madera genuina y, por tanto, está hecho de madera de cabo a rabo. Su particularidad es que, gracias a nosotros, la madera de Hywood es altamente resistente. No obstante, su esencia permanece intacta: natural, sostenible y saludable para vivir.







La empresa ter Hürne cuenta con las certificaciones ${\sf FSC}^{\circledR}$ y PEFC.

3 supertecnologías para una protección por 4

¿Tu pavimento acaba siendo un parque de juegos o una pista de baile? Hywood lo aguanta casi todo, ya que sus tres supertecnologías lo hacen altamente resistente. Estos son sus nombres: Wood-Powder, Aqua Seal y Nature Protec.

Son muchos los riesgos a los que se ve expuesto un pavimento diariamente. Las garras de los animales o los juguetes pueden rayarlo u arañarlo. Los objetos que se caen al suelo, las ruedas de las sillas y los muebles pesados pueden dejar, entre otras cosas, marcas por presión. La suciedad se acumula en poros y estrías. Y, sobre todo, siempre está al acecho el riesgo de daños por humedad si se cae de la mesa un vaso de agua o si esta se derrama al regar las plantas.

Nosotros ofrecemos una protección especial contra estos riesgos. En Hywood utilizamos tres tecnologías innovadoras e inteligentes que, por separado, generan una gran resistencia. La particularidad es que, combinadas, incrementan aún más su efectividad. Nosotros lo llamamos «altamente resistente». Y justamente eso es lo que logran nuestras tres supertecnologías. Oponen su máxima resistencia al agua, a los arañazos y las marcas por presión, así como a la suciedad adherente y las manchas.

Para ti, esto significa seguir jugando y bailando con total tranquilidad mientras la vida transcurre sobre tu pavimento.







3 Héroes de protección contra los 4 peligros



resistente al AGUA



resistente al PRESIÓN



resistente al ARAÑAZOS



resistente al SUCIEDAD



¿Puede mojarse? ¡Por supuesto!

Olvídate de los prejuicios: ¡la madera y el agua se llevan bien! Aunque solo, porque Hywood la resiste con todas sus fuerzas.

A los pavimentos convencionales no es que les guste mucho el agua. Normalmente, si se derrama algo y no se seca enseguida, la madera se empapa completamente y se hincha. Se forman manchas oscuras y bordes claros. Los cantos de las tablas pueden arquearse y convertirse en un obstáculo con el que tropezarse. En definitiva, un montón de consecuencias desfavorables por no ir siempre con cuidado.

Hywood es el pavimento de madera que se resiste y le planta cara al agua. Aqua Seal combina diferentes tecnologías para protegerlo por completo de la humedad, incluso si alguna vez el agua no se seca de inmediato. Junto con la tecnología Wood-Powder, el sellado superficial Nature Protec, el núcleo extremadamente comprimido y el perfilado repelente al agua CLICKitEASY Pro, el pavimento Hywood está más que preparado para resistir el agua.

Con Hywood, podrás tener un pavimento de madera en cualquier estancia, incluso en aquellas donde a veces se derrama agua. Sin preocupaciones, porque tan rápido no le va a pasar nada.





¿Es robusto? ¡Sin lugar a dudas!

Duro de pelar, así es Hywood. Soporta armarios pesados sin esfuerzo. Las ruedas de las sillas le pasan por encima. Sea cual sea el reto al que tenga que hacer frente, Hywood no se deja presionar.

A lo largo de su vida útil, los pavimentos de madera se ven sometidos a numerosas cargas. Sobre todo cuando un objeto se cae sin querer, suele originar marcas y hendiduras en el pavimento. Estas no solo son bastante antiestéticas, sino que, además, son el lugar perfecto para que se adhiera la suciedad. Es una pena que unas tablas de madera genuina de alta calidad se estropeen así por un descuido.

El pavimento Hywood está hecho de madera, pero presenta considerables ventajas comparado con uno de madera convencional. La innovadora tecnología Wood-Power garantiza que Hywood sea especialmente resistente a las marcas tan feas por la presión y a las abolladuras, incluso tres veces más que los pavimentos convencionales.

Hywood es madera de principio a fin, pero está mucho más endurecida y es más resistente de lo que la conocíamos hasta ahora. Es capaz de soportar grandes ajetreos y, por ello, es una solución polifacética y apta para cualquier estancia.





¿Rasponazos? ¡Los resiste sin problemas!

Quien aprecia su pavimento de madera siente pavor ante un ruido de rascado. Basta una piedrecita en el zapato o un bebé jugando con las llaves de sonajero para causar daños irreparables en el pavimento. Hywood cuenta con la protección contra los arañazos.

Diariamente corremos, pasamos o nos deslizamos por pavimentos. Es casi inevitable que se originen arañazos. Y, una vez están ahí, no son nada fáciles de quitar.

Hywood ofrece todas las ventajas de la madera y, además, una resistencia contundente a los arañazos. Esta es fruto de la combinación de dos tecnologías: Wood-Powder y Nature Protec. El primero garantiza un endurecimiento extremo. El segundo sella la superficie y casi no ofrece superficie para microarañazos.

Así que si oye alguna rascadura, no se preocupe. Hywood cuenta con la mejor protección contra arañazos y microarañazos. Si se produce un arañazo, suele ser sólo superficial: la función estructural del pavimento permanece completamente intacta y la madera no sufre daños.





¿Se limpia solo? ¡No exactamente, pero casi!

¿Limpiar no es tu pasatiempo favorito, pero te gusta tenerlo todo impecable? Esto se puede arreglar con Hywood, ya que tiene una fórmula integrada antisuciedad.

Un pavimento se ve sucio porque acumula suciedad, sobre todo en los puntos más profundos, donde con el tiempo puede quedar incrustada de forma permanente. Paradójicamente, esto se favorece al pasar la fregona. Al hacerlo, se reparten las partículas de suciedad por todos los poros. Con el tiempo, el pavimento se afea y cuesta más limpiarlo. Tiene un aspecto sucio y poco higiénico, lo que a su vez merma tu sensación de bienestar.

Con nuestro sellado transparente Nature Protec, preservamos la superficie de Hywood con una capa protectora permanente. La suciedad y la humedad apenas si tienen cabida. Sencillamente, no se adhieren,

Por lo que el pavimento Hywood se limpia rápida y magníficamente. Nosotros lo llamamos «fácil de mantener». Así tendrás más tiempo para las cosas buenas que tiene la vida, como disfrutar durante mucho tiempo de tu pavimento.



Construcción inteligente



- * CLICKitEASY Pro es la unión de clic para las tablas y tablas extra-anchas. Adecuado para la instalación flotante y el pegado.
- ** CLICKitEASY HB es la unión de clic para el diseño en espiga. Adecuado para la instalación flotante y el pegado.

 Los artículos para el diseño en espiga no son aptos para estancias húmedas, pero están protegidos contra la hinchazón.

UNDERFLOOR HEATING SYSTEM

CLICK IT EASY

*** Apto para suelos radiantes con agua y eléctricos. En caso de suelos radiantes eléctricos, solo con tecnología de calefacción suave y unidad de regulación de la temperatura. En caso de sistemas de calefacción con refrigeración de retorno, esta debe contar con un control automático para regular el punto de condensación.

Nuestras supertecnologías Wood-Powder, Aqua Seal y Nature Protec tienen poderes especiales. Por ello, los riesgos cotidianos no suponen ninguna amenaza.



Altamente resistente a los arañazos, al agua y a las marcas por presión. Wood-Powder protege, en particular, contra las marcas por presión y los arañazos. El secreto reside en que consta de polvo de madera y resinas nobles. Mediante un calor y una presión enormes, se funde y se une con la capa de diseño de madera que tiene por encima. Durante este proceso, el diseño natural de la madera permanece intacto. El resultado es una dureza impresionante. El núcleo también se une con la Wood-Powder de la misma manera. Este principio lo aplicamos de nuevo en la contracara (parte posterior de la tabla), que también se funde con la Wood-Powder y el núcleo formando una unidad. Todo junto logra una resistencia y estabilidad máximas. Hywood resiste tres veces más la presión que los pavimentos convencionales.



Altamente resistente a los arañazos, al agua y suciedad. Nature Protec es una capa especial de sellado altamente resistente. Protege la superficie de Hywood preservando los poros principalmente de la suciedad. A modo de película protectora, Nature Protec sella cada poro y orificio estructural de la superficie. De este forma, no queda lugar alguno al que se puedan adherir las partículas de suciedad. El pavimento se limpia fácilmente y se mantiene bonito durante mucho tiempo. Además, también lo protege especialmente bien contra los antiestéticos microarañazos.



Altamente resistente al agua.

Aqua Seal protege del agua y de la humedad. La superficie está protegida gracias a Wood-Powder y Nature Protec. En el interior, el núcleo Aqua Seal de fibras de madera extremadamente comprimidas resiste la humedad. El novedoso perfilado CLICKitEASY Pro constituye una barrera eficaz en los bordes. De esta forma, Aqua Seal protege el pavimento del agua ininterrumpidamente, lo que está confirmado por el test NALFA de 24 horas.







TABLAS CLÁSICAS

Auténticas todoterrenos

¡Olvídate de la norma! Las tablas de ter Hürne se salen de ella. Tienen una longitud de nada menos que 2.197 mm y están disponibles con un ancho de 233 mm y 205 mm. Las maderas de esta colección son el roble, el nogal y el fresno. Además, todos los diseños de las tablas de roble también están disponibles en formato extraancho.









Z07b | Roble Reivo | tabla extra-ancha

ELEGANTES TABLAS EXTRAANCHAS

Mayor amplitud









Roble Sherwood Forest

Z02a 1101280220 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z02b 1101280120 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Dovre

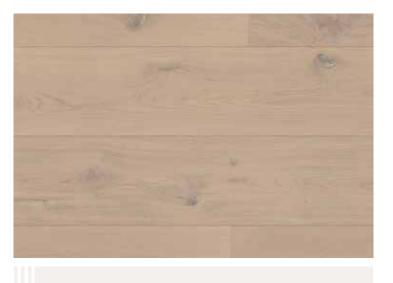
Z01a 1101280205 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z01b 1101280105 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha

Roble Wind Cave

Z03a 1101280202 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z03b 1101280102 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Hamra

Z04a 1101280207 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z04b 1101280107 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha





¿A qué esperas para hacer tu instalación virtual?

Roble Veluwe

Z06a 1101280222 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z06b 1101280122 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha





Roble Reivo

Z07a 1101280213 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z07b 1101280113 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Junkerdal

Z09a 1101280206 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z09b 1101280106 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Capitol Reef

Z08a 1101280200 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z08b 1101280100 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha









Roble Val Cama

Z10a 1101280211 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z10b 1101280111 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Iraty

Z13a 1101280212 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z13b 1101280112 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Fresno Abisko







Roble Nordens Ark

Z16a 1101280203 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z16b 1101280103 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Val Grande

Z14a 1101280216 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z14b 1101280116 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha

Roble Ordesa

Z17a 1101280224 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z17b 1101280124 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Tyresta

Z18a 1101280201 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z18b 1101280101 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha





Roble Pirin

Z20a 1101280208 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z20b 1101280108 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Una

Z19a 1101280223 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z19b 1101280123 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Sumava

Z21a 1101280217 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z21b 1101280117 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Nieuw Land

Z23a 1101280209 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z23b 1101280109 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha



Roble Oulanka

Z22a 1101280204 | 2197 x 233 x 11 mm | tabla

Z22b 1101280104 | 2375 x 270 x 11 mm | tabla extra-ancha

Nogal Prescott

Z24 1101280304 | 2197 x 205 x 11 mm | tabla









DISEÑO EN ESPIGA

Totalmente de moda

Elegante, atemporal y exclusivo: así es el diseño en espiga con Hywood. Gracias a su estructura filigrana con el formato 774 x 129 mm, resulta auténtico y clásico. Y lo mejor es que los aficionados al bricolaje pueden instalar este impresionante pavimento de un modo muy sencillo gracias a la unión CLICKitEASY HB. El diseño en espiga también está disponible en formato tablas y tablas extraanchas.

Los artículos de la Herringbone Collection estarán disponibles a partir del segundo semestre de 2023.





Roble Capitol Reef

Q01 1101280421 | 774 x 129 x 11 mm | espiga



Roble Nordens Ark

Q05 1101280422 | 774 x 129 x 11 mm | espiga



Roble Pirin

Q02 1101280424 | 774 x 129 x 11 mm | espiga



Roble Ordesa

Q06 1101280426 | 774 x 129 x 11 mm | espiga



Para que te sientas bien

Nuestra salud y la de nuestra familia es lo que más nos importa a todos. Esta no solo depende de la alimentación y del ejercicio físico, sino también de los materiales empleados en la construcción de nuestro hogar. Suerte que Hywood es saludable para vivir, y que además lo es en muchos aspectos: el pavimento híbrido de madera genuina bajo en emisiones y apto para personas alérgicas está certificado como saludable para vivir.

Hywood es fácil de limpiar, higiénico y no da cabida al polvo ni a los ácaros. Además, transmite una agradable sensación de calor en los pies y es antideslizante, incluso en estancias húmedas. También aporta tranquilidad al oído: Hywood es silencioso y amortigua el ruido. Durante su producción, ya se ha tenido en cuenta la salud. Por ejemplo, para la coloración de las tablas se aplican pigmentos naturales en una solución acuosa. Todo ello sin constituir un riesgo para la salud ni para el medioambiente y sin productos químicos nocivos.

Todos estos efectos positivos para nuestra salud se los debemos, por una parte, a la madera, un material natural y saludable por naturaleza. Por otra, al empleo exclusivo de componentes de calidad y saludables para vivir que hacemos en su procesamiento y acabado.













*Information sur le niveau d'émission de substances volatiles dans l'air intérieur, présentant un risque de toxicité par inhalation, sur une échelle de classe allant de A+ (très faibles émissions) à C (fortes émissions).



Cuando cambian las prioridades

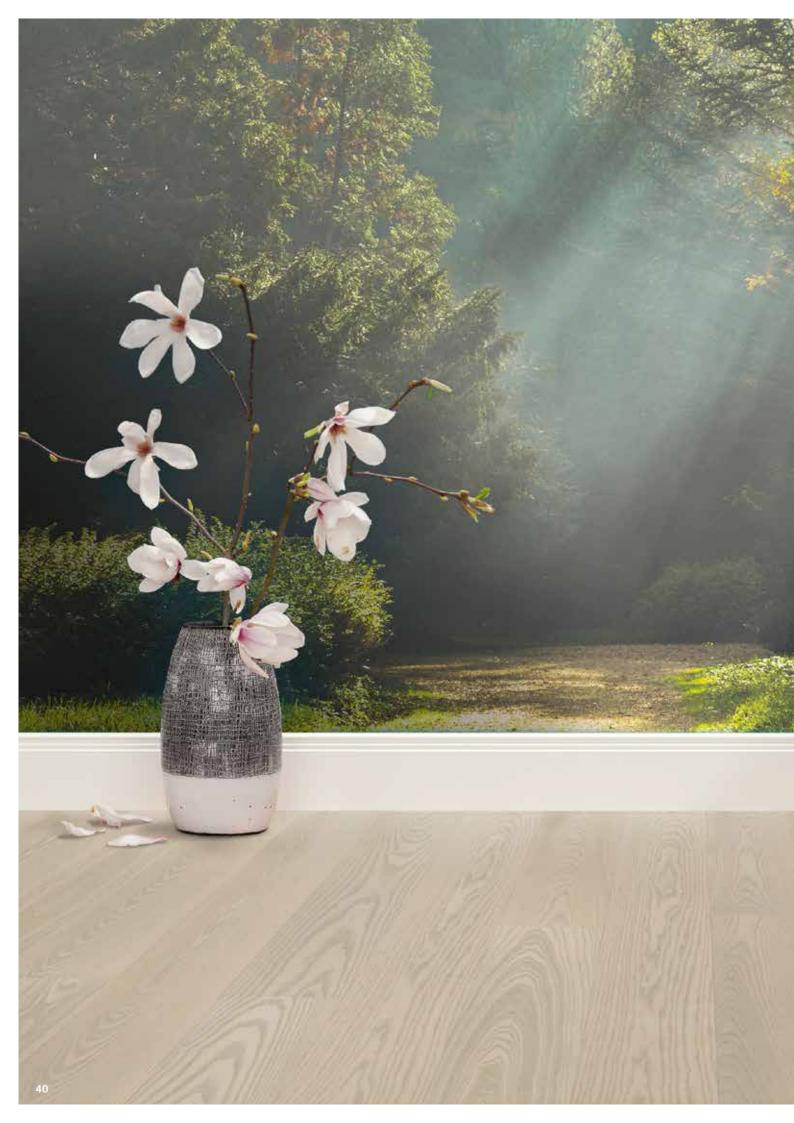
Nuestro mundo cambia a una velocidad vertiginosa y, con él, nuestras prioridades. Ninguna otra cuestión es tan importante para nosotros y para las futuras generaciones como la interacción responsable con los recursos y el medioambiente. Por ello, es una ventaja que Hywood sea sostenible a todos los niveles y óptimo para construir de forma climáticamente neutra.



Más importante aún es que Hywood está hecho de madera, un material sostenible. Concretamente de madera con certificación FSC® y, por tanto, de silvicultura sostenible. Esto es así porque, para nosotros, actuar de manera responsable es fundamental. También refleja nuestro proceso de

fabricación: Hywood se produce de manera que dure toda la vida. Esto se debe a la combinación de las tres supertecnologías inteligentes, que hacen que Hywood sea altamente resistente. ¿Qué puede ser más sostenible que un producto duradero y de calidad? No obstante, si Hywood llega finalmente al término de su ciclo vital, a partir de él se puede fabricar la próxima generación Hywood. Reciclaje en su máxima expresión.

Y esto no es todo: Hywood no solo es climáticamente neutro, sino que es positivo para el clima, ya que un metro cúbico de madera almacena una tonelada de CO₂. Dado que Hywood consta en gran medida de madera, almacena el CO₂ absorbido mientras era parte del árbol durante toda su vida útil. Además, por cada árbol que se utiliza para producir Hywood, se replantan más árboles que, a su vez, almacenan más CO₂. Un auténtico ciclo de sostenibilidad.





LOS ACCESORIOS

Prácticos. Apropiados. Atractivos.

La gran ventaja: encuentra fácilmente los accesorios adecuados para tu pavimento. Han sido adaptados individualmente a cada surtido y revalorizan tu estancia de forma específica, desde el punto de vista técnico y visual.

Original Zubehör für originale Qualität



Original accessories for original quality













MI PAVIMENTO VIRTUAL

Mi decorador virtual del pavimento

Con nuestro decorador virtual de pavimento podrás vi sualizar cualquiera de nuestros pavimentos en tu propio hogar. Aquí y ahora. Solo necesitas tu smartphone. Una vez que hayas accedido al decorador virtual de pavimen to, tienes dos posibilidades:

- Puedes realizar una fotografía de tu estancia con tu smartphone y seleccionar el pavimento que quieras instalar virtualmente o
- 2 Puedes seleccionar una imagen de nuestra galería e instalar allí virtualmente el pavimento que desees.

También puedes utilizar la tableta, el portátil, tablet o el ordenador de sobremesa para visualizar cualquiera de nuestros pavi mentos en tu hogar mediante nuestro decorador virtual. Debido al tamaño de la pantalla, esta suele ser la mejor opción. Para ello, haz clic en el botón «Decorador virtual de pavimento» situado en el margen derecho de la pan talla.



Sube una foto de tu estancia, saca el pavimento viejo y visualiza una foto del pavimento nuevo en tus tu propia vivienda.



Valores que vivimos

Las óptimas propiedades de la madera son, desde siempre, el criterio para todos los productos de la casa ter Hürne: desde los comienzos de la empresa hace más de 60 años hasta la actualidad. La madera es nuestro referente como material inteligente y alternativo para diseñar viviendas saludables y naturales

Hemos crecido con la madera y con un gran aprecio por este material. Nuestro padre Otger fue carpintero por afición. En 1959 fundó su taller artesanal en Südlohn, en la región de Münster, cerca de la frontera con los Países Bajos.

Al principio, él y su pequeño equipo fabricaban marcos para puertas. A lo largo de las décadas, fueron agregando más productos para el hogar, sobre todo paneles para paredes y techos y parquet de madera maciza.

La familia ter Hürne ha crecido constantemente con la empresa. Hoy en día trabajan en nuestra empresa de Südlohn cerca de 250 empleados. Juntos hemos conseguido que ter Hürne sea uno de los fabricantes líderes en cuanto al diseño, la producción y la distribución de pavimentos de madera y otros materiales.

Hemos marcado las pautas para el futuro y seguimos apostando por los valores que nuestros padres nos transmitieron: nuestra pasión por la madera con todas sus propiedades óptimas y saludables. Esta es la base para los materiales nuevos y modernos de nuestra empresa.



Saludable para vivir



Construcción inteligente



Amplia distribución regional



Bonito por naturaleza



Responsabilidad ecológica



Calidad alemana



